



## ZMLUVA O POSKYTOVANÍ SLUŽBY č. 2008060020-90-CLaO-0-9655

uzavretá v zmysle § 269 ods.2 zákona č. 513/1991 Zb. Obchodný zákonník v znení neskorších predpisov

### Článok I. Zmluvné strany

**Objednávateľ:** **Železnice Slovenskej republiky, Bratislava v skrátenej forme „ŽSR“**  
zapísané v Obchodnom registri Okresného súdu Bratislava I  
v oddieli: Po, vo vložke č.: 312/B  
Klemensova 8, 813 61 Bratislava  
Ing. Štefan Hlinka, generálny riaditeľ ŽSR

Sídlo: Klemensova 8, 813 61 Bratislava  
Štatutárny orgán: Ing. Štefan Hlinka, generálny riaditeľ ŽSR  
Osoba oprávnená podpísať zmluvu v zmysle Nariadenia generálneho riaditeľa ŽSR č. 30/2006: Ing. Dušan Šefčík, námestník generálneho riaditeľa pre ekonomiku  
IČO: 31 364 501  
IČ DPH: SK2020480121  
DIČ: 2020480121  
Bankové spojenie: Tatra banka, akciová spoločnosť  
Číslo účtu: 26 20 73 43 70/1100  
Osoby oprávnené rokovať:  
vo veciach zmluvných: Ing. Milan Mikluš, riaditeľ ŽSR- Centrum logistiky a obstarávania  
vo veciach technických: PhDr. Pavel Díte, riaditeľ ŽSR – Ústredný inštitút vzdelávania a psychológie

adresa pre poštový a fakturačný styk:  
Železnice Slovenskej republiky, Bratislava v skrátenej forme „ŽSR“  
Ústredný inštitút vzdelávania a psychológie  
Legionárska 27  
831 04 Bratislava

(ďalej len „objednávateľ“)  
a

**Poskytovateľ:** **Rastislav Martinický – H a R**  
Zapísaná v Živnostenskom registri Obvodného úradu v Žiline,  
Živnostenský register č. 501-403  
Hlinická 30, 014 01 Bytča  
Rastislav Martinický

Sídlo: Hlinická 30, 014 01 Bytča  
Živnostník: Rastislav Martinický  
Osoba oprávnená rokovať:  
vo veciach zmluvných: Rastislav Martinický  
vo veciach technických: Rastislav Martinický  
IČO: 31 073 026  
IČ DPH: SK 1020522888  
DIČ: 1020522888  
Bankové spojenie: VÚB, a.s.  
Číslo účtu: 1216548-432/0200  
Mobil: 0905/525 369

(ďalej len „poskytovateľ“)

## **Článok II.** Predmet zmluvy

1) Poskytovateľ sa zaväzuje zrealizovať pre objednávateľa pranie, žehlenie a čistenie bielizne (ďalej len „služba“). Rozsah služby bude poskytovaný za týchto podmienok:

- zber špinavej bielizne kontajnerovým systémom,
- odvoz špinavej bielizne z objektu SIP Strečno 2 x za týždeň,
- pranie bielizne min. 2x za týždeň, mimoriadne aj do 24 hodín,
- dovoz čistej bielizne do objektu SIP Strečno 2 x za týždeň,
- škrabanie posteľnej bielizne a obrusov,
- mangľovanie vypratej bielizne,
- balenie čistej bielizne (previazaná v napočítaných kusoch),
- odvoz vlhkej bielizne (z bazéna a sauny) podľa dohody,
- chemické čistenie diek a paplónov možno zabezpečiť priamo v stredisku.

2) Poskytovateľ bude plnenie predmetu zmluvy realizovať na vlastné nebezpečenstvo v súlade s požiadavkami objednávateľa.

## **Článok III.** Čas a miesto plnenia

1) Zmluva sa uzatvára na dobu určitú a to odo dňa jej podpísania do 31.12.2010.

2) Miestom plnenia je SIP Strečno. Konkrétne miesta plnenia budú určené v objednávkach, ktoré budú vystavené na predmet zmluvy v zmysle tejto zmluvy.

## **Článok IV.** Cena

1) Cena za vykonávanie služby je stanovená v zmysle zákona č. 18/1996 Z.z. o cenách v znení neskorších predpisov dohodou zmluvných strán ako cena maximálna a nemenná počas platnosti a účinnosti zmluvy, ktorá nebude prekročená v sume:

Bez DPH: 1 542 850,-Sk  
DPH: 293 142,- Sk  
Cena s DPH: 1 835 992,- Sk

okrem prípadov uvedených v článku IV., bod 4) tejto zmluvy.

2) Poskytovateľ bude fakturovať podľa cien uvedených v prílohe č. 1 – Cenník služieb, ktorá tvorí neoddeliteľnú súčasť tejto zmluvy. Uvedené ceny zahŕňajú aj náklady na dopravu bielizne, ktorú zabezpečí poskytovateľ.

3) Dohodnutá cena za zrealizovanie služby zahŕňa všetky oprávnené vynaložené náklady poskytovateľa pri realizácii služby uvedeného v článku II., bod 1) tejto zmluvy.

4) Poskytovateľ má právo dohodnutú cenu upraviť v závislosti od skutočnej úrovne inflácie a to raz ročne, cena k 31.12. bežného roka sa zvýši o mieru inflácie oficiálne vyhlásenú Slovenským štatistickým úradom, a to od 1.1. nasledujúceho roka po uzavretí zmluvy.

5) Úprava ceny bude vykonávaná písomnou formou, dodatkom potvrdeným obidvoma zmluvnými stranami.

## **Článok V.** Platobné podmienky

1) Objedávateľ neposkytne poskytovateľovi žiadny preddavok. Platby budú realizované na základe faktúr vystavených podľa skutočne poskytnutých služieb.

2) Poskytovateľom predložená faktúra na úhradu musí obsahovať náležitosti v zmysle § 71 zákona č. 222/2004 Z. z. o DPH v znení neskorších predpisov. Musí obsahovať čiastku DPH. Okrem toho musí obsahovať:

- označenie zmluvných strán, **obchodné meno, sídlo ŽSR, IČO, IČ DPH, DIČ**, a adresu konečného príjemcu
- číslo faktúry
- deň vyhotovenia, odoslania a deň splatnosti
- označenie peňažného ústavu a číslo účtu, na ktorý sa má platiť
- číslo objednávky
- fakturovaná suma s rozčlenením DPH
- označenie osoby, ktorá faktúru vystavila
- pečiatka a podpis zodpovedného zástupcu poskytovateľa.

3) Lehota splatnosti faktúry je 30 dní odo dňa jej doručenia.

4) V prípade, že faktúra nebude obsahovať náležitosti dohodnuté v objednávke, objednávateľ má právo vrátiť ju poskytovateľovi na doplnenie – prepracovanie. V takom prípade sa preruší plynutie lehoty splatnosti a nová lehota splatnosti začne plynúť vystavením opravenej faktúry objednávateľovi.

5) Poskytovateľ sa zaväzuje uviesť na faktúre obchodné meno a sídlo objednávateľa a príjemcu v zmysle objednávky. Poskytovateľ vystavenú faktúru zašle na poštovú adresu konečného príjemcu uvedenú v objednávke.

#### **Článok VI.**

##### Zodpovednosť za vady

1) Poskytnutá služba má vady, ak jej realizácia a výsledok nezodpovedá realizácii a výsledku určenému v článku II. tejto zmluvy.

2) Poskytovateľ zodpovedá za vady v zmysle § 560 a nasl. Obchodného zákonníka.

3) Po zistení, že výsledok vykonanej služby vykazuje vady, za ktoré nesie zodpovednosť poskytovateľ má objednávateľ právo požadovať bezplatné odstránenie vady. V prípade, že odstránenie vady je nemožné alebo by neprimerane zaťažovalo objednávateľa, má objednávateľ právo na bezplatné odstránenie vady poskytnutím nového plnenia tzv. náhradné plnenie. Vadu je poskytovateľ povinný odstrániť do 5 dní odo dňa doručenia písomného oznámenia objednávateľa o vade, pokiaľ strany písomne nedohodnú v konkrétnom prípade inú lehotu.

#### **Článok VII.**

##### Zodpovednosť za škodu

1) Zodpovednosť za škodu spôsobenú porušením povinností jednej zo zmluvných strán sa spravuje ustanoveniami Obchodného zákonníka o náhrade škody.

2) Objednávateľ je oprávnený požadovať náhradu škody, ktorá bola spôsobená porušením povinnosti, na ktorú sa vzťahuje zmluvná pokuta.

#### **Článok VIII.**

##### Zmluvné pokuty

1) Poskytovateľ zaplatí objednávateľovi zmluvnú pokutu v prípade, ak sa poskytovateľ oneskorí s poskytnutím služby podľa objednávky, a to za každých 24 hodín oneskorenia vo výške 0,05% z hodnoty predmetnej objednávky.

2) Zaplatením týchto pokút sa poskytovateľ nezbavuje zodpovednosti za spôsobenú škodu objednávateľovi. Poskytovateľ je povinný nahradiť objednávateľovi celú škodu, ktorá vznikla porušením jeho povinností.

3) Poskytovateľ má nárok za oneskorenú úhradu faktúry uplatniť u objednávateľa úrok z omeškania podľa ustanovení Obchodného zákonníka.

**Článok IX.**  
Vystavovanie objednávok

1) Podrobné podmienky pokiaľ ide o predmet, miesto a čas plnenia ako aj dodacia lehota budú dohodnuté v objednávkach vystavených na základe tejto zmluvy.

**Článok X.**  
Zmena a zánik zmluvy

1) Zmeny a doplnky k tejto zmluve je možné vykonať len písomnou formou po dohode oboch zmluvných strán alebo oprávnenými zástupcami oboch zmluvných strán podpísaním dodatku k tejto zmluve (resp. dodatkami).

2) Táto zmluva zaniká:

- a) písomnou dohodou zmluvných strán,
- b) písomnou výpoveďou zmluvných strán s jednomesačnou výpoveďnou lehotou bez uvedenia dôvodu, ktorá začína plynúť prvým dňom kalendárneho mesiaca nasledujúceho po dni doručenia výpovede druhej zmluvnej strane.
- c) písomným odstúpením od tejto zmluvy za podmienok ustanovených v tejto zmluve a § 344 Obchodného zákonníka.

3) Zmluvná strana môže od tejto zmluvy odstúpiť v prípade opakovaného porušenia povinností druhou zmluvnou stranou, ktoré pre túto zmluvnú stranu vyplývajú zo zmluvy alebo ustanovení § 344 Obchodného zákonníka.

4) Odstúpenie od zmluvy sa stáva účinným okamihom jeho doručenia druhej zmluvnej strane. Odstúpeniu musí predchádzať písomné upozornenie na porušenie zmluvných ustanovení alebo ustanovení Obchodného zákonníka. V upozornení musí byť ustanovená najmenej 5 dňová lehota na odstránenie tohto porušovania.

5) V prípade odstúpenia od zmluvy je poskytovateľ povinný riadne a včas uskutočniť všetky služby, ktoré boli objednávateľom objednané do dňa doručenia odstúpenia druhej zmluvnej strane.

**Článok XI.**  
Záverečné ustanovenia

1) Pokiaľ v tejto zmluve nie je dohodnuté inak, riadia sa vzájomné práva a povinnosti zmluvných strán ustanoveniami Obchodného zákonníka a ustanoveniami iných všeobecne záväzných právnych predpisov platných na území SR.

2) Poskytovateľ sa zaväzuje zachovať mlčanlivosť voči tretím osobám o akýchkoľvek skutočnostiach, ktoré sa dozvedel v rámci realizácie služby a to aj po jej ukončení.

3) Táto zmluva sa stáva platnou dňom jej podpisu oprávnenými zástupcami oboch zmluvných strán a účinnou od 01.08.2008.

4) Zmluva je vyhotovená v 6 origináloch, z toho 4 vyhotovení obdrží objednávateľ a 2 vyhotovenie obdrží poskytovateľ.

5) Zmluvné strany vyhlasujú, že si túto zmluvu pred jej podpisom prečítali, rozumejú jej obsahu, že bola uzavretá slobodne, vážne a určite a na znak súhlasu s jej obsahom ju vlastnoručne podpisujú.

V Bratislave dňa..... - 4 AUG. 2008

Objednávateľ:



.....  
Ing. Dušan Šefčík  
námestník generálneho riaditeľa ŽSR pre ekonomiku

V ..... dňa..... - 4 AUG. 2008

Poskytovateľ:



.....  
Rastislav Martinický

## Príloha č. 1 - Cenník služieb

ROK 2008, 2. Polrok:

Služba	Množstvo ks/polrok	Jednotková cena vrátane dopravy v SK	Celková cena bez DPH v SK vrátane dopravy	DPH 19% v SK	Celková cena s DPH v SK vrátane dopravy
Plachta – pranie a žehlenie	4 000	13,00	52 000,00	9 880,00	61 880,00
Obliečka na perinu – pranie a žehlenie	3 000	25,00	75 000,00	14 250,00	89 250,00
Obliečka na vankúš – pranie a žehlenie	3 000	11,00	33 000,00	6 270,00	39 270,00
Obrus banketový – pranie a žehlenie	300	30,00	9 000,00	1 710,00	10 710,00
Obrus – pranie a žehlenie	600	23,00	13 800,00	2 622,00	16 422,00
Uterák obyčajný – pranie a žehlenie	2 250	10,00	22 500,00	4 275,00	26 775,00
Uterák froté – pranie a žehlenie	2 250	12,00	27 000,00	5 130,00	32 130,00
Osuška – pranie a žehlenie	500	17,00	8 500,00	1 615,00	10 115,00
Utierka – pranie a žehlenie	1 000	11,00	11 000,00	2 090,00	13 090,00
Deka chemické čistenie	125	130,00	16 250,00	3 088,00	19 338,00
Paplón chemické čistenie	125	200,00	25 000,00	4 750,00	29 750,00
<b>SPOLU za rok 2008</b>	<b>x</b>	<b>x</b>	<b>293 050,00</b>	<b>55 680,00</b>	<b>348 730,00</b>

ROK 2009 a 2010:

Služba	Množstvo ks/rok	Jednotková cena v Sk vrátane dopravy	Celková cena bez DPH v Sk vrátane dopravy	DPH 19% v Sk	Celková cena s DPH v Sk vrátane dopravy
Plachta – pranie a žehlenie	8 000	14,00	112 000,00	21 280,00	133 280,00
Obliečka na perinu – pranie a žehlenie	6 000	26,00	156 000,00	29 640,00	185 640,00
Obliečka na vankúš – pranie a žehlenie	6 000	12,00	72 000,00	13 680,00	85 680,00
Obrus banketový – pranie a žehlenie	600	31,00	18 600,00	3 534,00	22 134,00
Obrus – pranie a žehlenie	1 200	24,00	28 800,00	5 472,00	34 272,00
Uterák obyčajný – pranie a žehlenie	4 500	11,00	49 500,00	9 405,00	58 905,00
Uterák froté – pranie	4 500	13,00	58 500,00	11 115,00	69 615,00

a žehlenie					
Osuška – pranie a žehlenie	1 000	18,00	18 000,00	3 420,00	21 420,00
Utierka – pranie a žehlenie	2 000	12,00	24 000,00	4 560,00	28 560,00
Deka chemické čistenie	250	140,00	35 000,00	6 650,00	41 650,00
Paplón chemické čistenie	250	210,00	52 500,00	9 975,00	62 475,00
<b>SPOLU za rok 2009</b>	<b>x</b>	<b>x</b>	<b>624 900,00</b>	<b>1 18 731,00</b>	<b>743 631,00</b>
<b>SPOLU za rok 2010</b>	<b>x</b>	<b>x</b>	<b>624 900,00</b>	<b>1 18 731,00</b>	<b>743 631,00</b>
<b>SPOLU za roky 2008-2010</b>	<b>x</b>	<b>x</b>	<b>1 542 850,00</b>	<b>293 142,00</b>	<b>1 835 992,00</b>



**DODATOK č. 1**  
**K ZMLUVE O POSKYTOVANÍ SLUŽBY**  
**č. 2008060020-90-CLaO-0-9655**

uzavretá v zmysle § 269 ods.2 zákona č. 513/1991 Zb. Obchodný zákonník v znení neskorších predpisov

**Článok I.**  
**Zmluvné strany**

**Objednávateľ:** **Železnice Slovenskej republiky, Bratislava v skratenej forme „ŽSR“**  
 zapísané v Obchodnom registri Okresného súdu Bratislava I  
 v oddieli: Po, vo vložke č.: 312/B  
 Klemensova 8, 813 61 Bratislava  
 Ing. Štefan Hlinka, generálny riaditeľ ŽSR

Sídlo: Klemensova 8, 813 61 Bratislava  
 Štatutárny orgán: Ing. Štefan Hlinka, generálny riaditeľ ŽSR  
 Osoba oprávnená podpísať zmluvu v zmysle Nariadenia generálneho riaditeľa ŽSR č. 30/2006: Ing. Dušan Šefčík, námestník generálneho riaditeľa pre ekonomiku  
 IČO: 31 364 501  
 IČ DPH: SK2020480121  
 DIČ: 2020480121  
 Bankové spojenie: Tatra banka, akciová spoločnosť  
 Číslo účtu: 26 20 73 43 70/1100  
 Osoby oprávnené rokovať: Ing. Milan Mikluš, riaditeľ ŽSR- Centrum logistiky a obstarávania  
 vo veciach zmluvných: PhDr. Pavel Díte, riaditeľ ŽSR – Ústredný inštitút vzdelávania a psychológie  
 vo veciach technických: PhDr. Pavel Díte, riaditeľ ŽSR – Ústredný inštitút vzdelávania a psychológie  
 adresa pre poštový a fakturačný styk: Železnice Slovenskej republiky, Bratislava v skratenej forme „ŽSR“  
 Ústredný inštitút vzdelávania a psychológie  
 Legionárska 27  
 831 04 Bratislava

(ďalej len „objednávateľ“)

**a**

**Poskytovateľ:** **Rastislav Martinický – H a R**  
 Zapísaná v Živnostenskom registri Obvodného úradu v Žiline,  
 Živnostenský register č. 501-403  
 Hlinická 30, 014 01 Bytča  
 Rastislav Martinický

Sídlo: Hlinická 30, 014 01 Bytča  
 Živnostník: Rastislav Martinický  
 Osoba oprávnená rokovať: Rastislav Martinický  
 vo veciach zmluvných: Rastislav Martinický  
 vo veciach technických: Rastislav Martinický  
 IČO: 31 073 026  
 IČ DPH: SK 1020522888  
 DIČ: 1020522888  
 Bankové spojenie: VÚB, a.s.  
 Číslo účtu: 1216548-432/0200  
 Mobil: 0905/525 369  
 (ďalej len „poskytovateľ“)

Na základe Článku X, bod 1) sa zmluvné strany dohodli na **zmene a doplnení** Prílohy č. 1 Zmluvy o poskytovaní služby č. 2008060020-90-CLaO-0-9655 zo dňa 04.08.2008.

Tento dodatok tvorí neoddeliteľnú súčasť Zmluvy o poskytovaní služby č. 2008060020-90-CLaO-0-9655 zo dňa 04.08.2008.

Týmto dodatkom sa mení príloha č. 1 zmluvy pričom aktuálna príloha č. 1 tvorí neoddeliteľnú súčasť tohto Dodatku č.1 k Zmluve o poskytovaní služby č. 2008060020-90-CLaO-0-9655.

Tento dodatok nadobúda platnosť ako aj účinnosť dňom jeho podpísania obidvoma zmluvnými stranami.

Dodatok č. 1 bol vyhotovený v šiestich vyhotoveniach, z ktorých objednávateľ obdrží 4 a poskytovateľ 2 vyhotovenia.

Všetky ostatné ustanovenia Zmluvy o poskytovaní služby č. 2008060020-90-CLaO-0-9655 zo dňa 04.08.2008 ostávajú nezmenené v platnosti.

Zmluvné strany po prečítaní tohto dodatku na znak súhlasu s jeho obsahom tento slobodne, vážne, bez nátlaku vlastnoručne podpisujú.

V Bratislave dňa.....6. NOV. 2008

Objednávateľ:



.....  
Ing. Dušan Šefčík  
námetník generálneho riaditeľa ŽSR pre ekonomiku

V ..... dňa...2.2. OKT. 2008

Poskytovateľ:

**H&R Martinický**  
čistiareň, práčovňa  
014 01 Bytča  
tel. 041/553 24-72

.....  
Rastislav Martinický



## Príloha č. 1 - Cenník služieb

ROK 2008, II. polrok:

Služba	Merná jednotka	Množstvo	Jednotková cena bez DPH (vrátane dopravy) v Sk	Celková cena bez DPH (vrátane dopravy) v Sk	DPH 19%	Celková cena s DPH (vrátane dopravy) v Sk	Jednotková cena bez DPH (vrátane dopravy) v € *	Jednotková cena s DPH (vrátane dopravy) v € *
<b>PRANIE A ŽEHLENIE</b>								
Plachta	ks	3900	13,00	50700	9633	60333	0,432	0,154
Obliečka na perinu	ks	2900	25,00	72500	13775	86275	0,830	0,988
Obliečka na vankúš	ks	2900	11,00	31900	6061	37961	0,366	0,435
Obrus banketový	ks	225	30,00	6750	1282,5	8032,5	0,996	1,185
Obrus	ks	540	23,00	12420	2360	14780	0,764	0,909
Uterák obyčajný	ks	2180	10,00	21800	4142	25942	0,332	0,395
Uterák froté	ks	1990	12,00	23880	4537	28417	0,398	0,474
Osuška	ks	400	17,00	6800	1292	8092	0,565	0,672
Utierka	ks	760	11,00	8360	1588,5	9948,5	0,366	0,435
Nohavice	ks	100	27,00	2700	513	3213	0,897	1,067
Blúza	ks	10	36,00	360	68,5	428,5	1,195	1,422
Tričko	ks	100	15,00	1500	285	1785	0,498	0,593
Plášť	ks	10	33,00	330	63	393	1,096	1,304
Zásterka	ks	55	15,00	825	157	982	0,498	0,593
Košela	ks	5	55,00	275	52	327	1,826	2,173
Obrúsok	ks	50	7,00	350	66,5	416,5	0,233	0,277
Záclona	m <sup>2</sup>	40	15,00	600	114	714	0,498	0,593
<b>CHEMICKÉ ČISTENIE</b>								
Deka	ks	120	130,00	15600	2964	18564	4,315	5,135
Paplón	ks	120	200,00	24000	4560	28560	6,639	7,900
Vankúš	ks	120	95,00	11400	2166	13566	3,154	3,753
<b>Spolu II.polr.2008</b>	<b>x</b>	<b>x</b>	<b>x</b>	<b>293 050</b>	<b>55 680</b>	<b>348 730</b>	<b>x</b>	<b>x</b>

ROK 2009 a ROK 2010:

Služba	Merná jednotka	Množstvo	Jednotková cena bez DPH (vrátane dopravy) v Sk	Celková cena bez DPH (vrátane dopravy) v Sk	DPH 19%	Celková cena s DPH (vrátane dopravy) v Sk	Jednotková cena bez DPH (vrátane dopravy) v € *	Jednotková cena s DPH (vrátane dopravy) v € *
<b>PRANIE A ŽEHLENIE</b>								
Plachta	ks	7800	14,00	109200	20748	129948	0,465	0,553
Obliečka na perinu	ks	5825	26,00	151450	28775,5	180225,5	0,863	1,027
Obliečka na vankúš	ks	5825	12,00	69900	13281	83181	0,398	0,474
Obrus banketový	ks	450	31,00	13950	2650,5	16600,5	1,029	1,225
Obrus	ks	1080	24,00	25920	4925	30845	0,797	0,948
Uterák obyčajný	ks	4360	11,00	47960	9112,5	57072,5	0,366	0,435
Uterák froté	ks	3980	13,00	51740	9830,5	61570,5	0,432	0,514
Osuška	ks	800	18,00	14400	2736	17136	0,598	0,711
Utierka	ks	1520	12,00	18240	3465,5	21705,5	0,398	0,474
Nohavice	ks	200	28,00	5600	1064	6664	0,929	1,106
Blúza	ks	20	37,00	740	140,5	880,5	1,229	1,462
Tričko	ks	200	16,00	3200	608	3808	0,531	0,632
Plášť	ks	20	34,00	680	129	809	1,129	1,343
Zásterka	ks	110	16,00	1760	334,5	2094,5	0,531	0,632
Košela	ks	10	56,00	560	106,5	666,5	1,859	2,212
Obrúsok	ks	100	8,00	800	152	952	0,266	0,316
Záclona	m <sup>2</sup>	80	16,00	1280	243	1523	0,531	0,632
<b>CHEMICKÉ ČISTENIE</b>								
Deka	ks	240	140,00	33600	6384	39984	4,647	5,530
Paplón	ks	240	210,00	50400	9576	59976	6,971	8,295
Vankúš	ks	240	98,00	23520	4469	27989	3,253	3,871
<b>Spolu rok 2009</b>	<b>x</b>	<b>x</b>	<b>x</b>	<b>624 900</b>	<b>118 731</b>	<b>743 631</b>	<b>x</b>	<b>x</b>
<b>Spolu rok 2010</b>	<b>x</b>	<b>x</b>	<b>x</b>	<b>624 900</b>	<b>118 731</b>	<b>743 631</b>	<b>x</b>	<b>x</b>

\*Pri prepočte na € bol použitý konverzný kurz 1€ = 30,1260 Sk